

ينظم يوما دراسيا بعنوان

إشكالية الترجمة في علم النفس

يوم 09 نوفمبر 2022

قاعة المحاضرات -مفدي زكرياء-

(البنائية د)

(اللغات الأجنبية)

اللجنة التنظيمية

أ.د. زاهي شهرزاد

أ.د. بن صافية عائشة

أ.د. سعدو سامية

د.زرقاق سعيدة

ط.د. زان رميساء

عمر اوي نعيمة

اللجنة العلمية

أ.د. زاهي شهرزاد

أ.د. ميزاب نصر الدين

أ.د. صرداوي نزييم

أ.د. بن صافية عائشة

أ.د. سعدو سامية

أ.د. عبد الكريم بوحفص

أ.د. بوسنة فطيمة

د.تومي سميرة

د.زرقاق سعيدة

Projet PRFU

I05L03UN150120180002

Traduction de l'ouvrage : l'entretien en thérapie comportementale et cognitive.

فريق البحث

أ. د. ميزاب ناصر (مسؤول المشروع)
أ. د. سرداوي نزييم
د. زايدى باية
ط. د. لبيكري عبدالحفيظ
ط. د. خلاص شامة
ط. د. شاكري كهينة



11.00 - 10.30 الأمانة العلمية في الترجمة

د. زايدى باية عضوة بفرقة البحث

11.00 - 11.30 الترجمة المتخصصة بين النظري

والتطبيق

السيد حضارة محمد المعهد العالي العربي للترجمة

11.30 - 12.30 مناقشة

12.30 - 13.00 الاختتام



برنامج اليوم الدراسي

08.30 - 09.00 الاستقبال

09.00 - 09.15 كلمة مديرة المخبر، أ. د. زاهي شهرزاد

09.15 - 09.30 الكلمة الافتتاحية: عميد كلية العلوم

الاجتماعية، أ. د. بحري نبيل

رئيسة الجلسة: د. تومي سميرة

المقررة: د. زرقاق سعيدة

9.30 - 10.00 كيفية تنظيم مشروع ترجمة كتاب

وبعض الإشكاليات المطروحة

أ. د. ميزاب ناصر رئيس فرقة البحث

10.00 - 10.30 كفاءات المترجم وأدوات الانجاز

أ. د. سرداوي نزييم عضو بفرقة البحث